



## Anhang 1

# Protokoll

der	<b>Mitgliederversammlung 2020</b>
vom	Aufgrund der momentanen epidemiologischen Situation und bezugnehmend auf die COVID-19 Verordnung 2 des Bundes vom 16. März 2020 wurde die Mitgliederversammlung 2020 vom 30. Mai bis 10. Juni 2020 auf schriftlichem Weg durchgeführt.
Teilnehmende	43 Mitglieder gemäss vorliegenden Stimm- und Wahlformularen
Protokoll	Felix Werner

---

Die Mitglieder haben zu allen Traktanden ausführliche schriftliche Informationen erhalten, die im Anhang an dieses Protokoll angefügt sind.

### 1. Das Protokoll der Generalversammlung vom 08. Juni 2013

://: Das Protokoll mit den zusammengefassten Beschlüssen wird ohne Gegenstimmen bei 5 Enthaltungen genehmigt.

### 2. Bericht des Präsidenten a.i.

Der Jahresbericht des Präsidenten a.i. wird von den Mitgliedern zur Kenntnis genommen.

### 3. Wahlen

://: Die Mitglieder wählen Felix Werner einstimmig und ohne Enthaltungen zum Präsidenten der Gesellschaft Schweiz-Russland für die Jahre 2020 bis 2023.

://: Die Mitglieder wählen Dr. Reto Dürler und Natalia Kirchhofer ebenfalls einstimmig und ohne Enthaltungen zu Vorstandsmitgliedern der Gesellschaft Schweiz-Russland für die Jahre 2020 bis 2023.

://: Die Mitglieder wählen die Biondi Treuhand GmbH (Riehen) ohne Gegenstimmen bei 4 Enthaltungen zur Revisionsstelle der Gesellschaft Schweiz-Russland für das Jahr 2020.



#### 4. Jahresrechnung 2013 bis 2019 und Entlastung des Vorstandes

Weil die Gesellschaft Schweiz-Russland seit 2013 nicht mehr aktiv war, sind auch keine Jahresrechnungen erstellt worden und die Vorstandsmitglieder sind – weil auch keine Mitgliederversammlungen stattgefunden haben – für ihre Arbeit noch nicht entlastet worden. Der Präsident a.i. hat darum mit Unterstützung des bisherigen Kassierers Martin Diggelmann eine Rechnung über die Jahre 2013 bis 2019 erstellt und geprüft.

Die Erfolgsrechnung vom 01.04.2013 bis 31.03.2020 schliesst bei Aufwendungen von CHF 5'882.47 und Erträgen von CHF 50.00 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 5'832.47. Das Gesellschaftsvermögen per 31.03.2020 beläuft sich auf CHF 3'954.82.

://: Die Mitglieder genehmigen die Jahresrechnung für die Periode vom 01.04.2013 bis 31.03.2020 mit 40 JA-Stimmen, 1 NEIN-Stimme und 2 Enthaltungen.

://: Die Mitglieder entlasten den Vorstand für die Periode vom 01.04.2013 bis 31.03.2020 mit 41 JA-Stimmen, 1 NEIN-Stimme und 1 Enthaltung.

#### 5. Statuten

Weil die Ergebnisse der anlässlich der Mitgliederversammlung vom 08.06.2013 durchgeführten Statutenrevision nicht zweifelsfrei eruierbar sind, hat der designierte Vorstand beschlossen, die gesamten Statuten durch einen Mitgliederentscheid genehmigen lassen, damit auch diesbezüglich eine rechtlich eindeutige Grundlage für die weitere Tätigkeit der Gesellschaft Schweiz-Russland besteht. Der Statutenentwurf lag den schriftlichen Informationen an die Mitglieder als Anhang bei.

://: Die Mitglieder genehmigen die Statuten einstimmig und ohne Enthaltungen.

#### 6. Mitgliederbeiträge

Der designierte Vorstand beantragt für die Jahre 2020 und 2021 folgende Mitgliederbeiträge:

Einzelmitglieder	CHF	50.-
(Ehe-)Paarmitglieder	CHF	90.-
Firmenmitglieder	CHF	250.-
Organisationen und Institutionen	CHF	150.-

Kinder und Jugendliche bis zum vollendeten 18. Lebensjahr sowie Ehrenmitglieder bezahlen keinen Mitgliederbeitrag.

://: Die Mitglieder stimmen den vorgeschlagenen Mitgliederbeiträgen einstimmig und ohne Enthaltungen zu.



## 7. Budget 2020

Das Budget 2020 sieht bei Erträgen von CHF 6'500.00 und Aufwendungen von CHF 5'900.00 einen Ertragsüberschuss von CHF 600.00 vor.

://: Die Mitglieder genehmigen das Budget 2020 einstimmig und ohne Enthaltungen.

## 8. Aktivitäten

Folgend Aktivitäten wurden bereits lanciert oder sind geplant:

### *Administration*

Die Adressverwaltung wurde aktualisiert und Mutationen seit 2013 nachgeführt.

### *Website*

Die Website [www.schweiz-russland.ch](http://www.schweiz-russland.ch) wurde reaktiviert und aktualisiert.

### *Socal Media*

Der Facebook-Account der GSR ist seit anfangs Mai 2020 aktiv.

### *Newsletter*

Die GSR informiert Mitglieder und Gäste mittels eines elektronischen Newsletters. Anmeldungen für den Newsletter sind auf unserer Website möglich.

### *Veranstaltungshinweise*

Schweizerisch-russische Organisationen wurden über die Möglichkeit informiert, Veranstaltungshinweise auf unserer Website zu veröffentlichen. Auf Grund der aktuellen COVID 19-Situation ist dieses Angebot derzeit nicht aktiv.

### *Reise 2021*

Das Bedürfnis nach Kulturreisen war eine der meistgewünschten Aktivitäten der Mitglieder für die GSR. Diesem Wunsch haben wir Rechnung getragen. Russlandreisen.ch bietet für unsere Mitglieder und Gäste vom 5. bis 13. Juni 2021 eine Kulturreise nach Moskau und Kaluga an. Weitere Reiseangebote werden folgen.

### *Weitere Aktivitäten*

Weitere Aktivitäten für die Mitglieder werden vom neuen Vorstand unter Berücksichtigung der Entwicklung der aktuellen Situation geplant.

### *Jubiläum 2025*

In fünf Jahren feiert die GSR ihren einhundertsten Geburtstag. Es ist ein grosses Ziel der GSR, dieses wichtige Jubiläum angemessen zu feiern und bis dahin die wechselvolle und sehr ereignisreiche Geschichte der GSR aufzuarbeiten.



### *Kooperationen*

Mit verschiedenen schweizerisch-russischen Organisationen wurden Gespräche geführt und Ideen für gemeinsame Aktivitäten ausgetauscht. Diese Gespräche werden kontinuierlich weitergeführt und sollen wo möglich und sinnvoll zu konkreten Aktivitäten für Mitglieder führen.

## **9. Diverses**

Der Vorstand hat sich über die positiven Reaktionen auf das Vorhaben, die GSR zu reaktivieren, sehr gefreut. Präsident Felix Werner dankt allen, welche dazu beigetragen haben. Insbesondere dankt er Dr. Reto Dürler und Natalia Kirchhofer, die sich bereiterklärt haben, im Vorstand aktiv mitzuarbeiten und den Mitgliedern, die an der Mitgliederversammlung 2020 teilgenommen haben.

Rickenbach, 13. Juni 2020

Felix Werner  
(Präsident)

Dr. Reto Dürler  
(Vorstandsmitglied)

Natalia Kirchhofer  
(Vorstandsmitglied)